realme Buds T200

User Guide

Make it real.

EN EN

1 Enter pairing mode

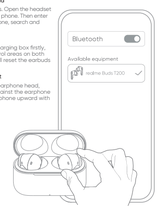
- Automatic pairing mode
  First use: Open the charging lid and the earphone automatically enters the pairing mode.

- Manual pairing mode
  Take the two earbuds out of the charging case and press the touch area with both fingers for 4 seconds at the same time. The earphone can also enter the pairing mode manually.

Hold both fingers for 4 seconds.

2 Connect earphones

- **Connect phone for Android**
  Turn on the Bluetooth on phones. Open the headset charging box, put it close to the phone. Then follow the Google Fast Pair pop-up instructions on the screen to connect.
- **Connect phone for Non-Android**
  Turn on the Bluetooth on phones. Open the headset charging box, put it close to the phone. Then enter Bluetooth settings of mobile phone, search and connect realme Buds T200.
- **Restore factory settings**
  Take the headset out of the charging box firstly, touch and hold the touch control areas on both earbuds for 10 seconds. This will reset the earbuds to factory settings.
- **How to take the earphones out**
  Press your thumb against the earphone head, then press your index finger against the earphone rod, and then take out the earphone upward with a little force with both fingers.



EN EN

3 Wear earphones

You can choose the most appropriate ear tips size.
(M installed by default)

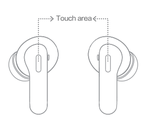
4 realme Link

For more functions, please go to the realme Link App.

Works with realme Link

EN EN

5 Touch controls



Touch twice to play or pause music, answer or end a call.

Touch three times to skip forward.

Press and hold 2 seconds on either side to switch noise control modes, decline an incoming call.

EN EN

6 Overview and packing list

Packing List

Earphone	x 1 Pair	Ear tips (M installed by default)	x 3 Pairs
User guide	x 1 Pcs	Warranty and Safety Guide	x 1 Pcs

EN EN

7 Basic Parameters

Product name	realme Buds T200
Product model	RMA2410
Bluetooth version	Bluetooth 5.4
Bluetooth protocol	HFP/A2DP/AVRCP
Bluetooth code	SBC , AAC , LDAC
Charging interface	Type-C
Music battery life (ANC OFF / AAC)	About 10h (earbuds) About 50h (use with charging case)
Machine charging time	About 2h
Bluetooth communication distance	≤ 10m
Working frequency	2402~2480 MHz
Max power rate	< 13dBm

FR FR

1 Accéder au mode de jumelage

- Mode de jumelage automatique
  Première utilisation : Ouvrez le boîtier des écouteurs. Le mode de jumelage automatique se lance.

- Mode de jumelage manuel
  Sortez les deux écouteurs du boîtier de charge et appuyez simultanément sur la zone tactile de chacun d'eux pendant 4 secondes. Les écouteurs peuvent aussi être jumelés manuellement.

Appuyez sur les 2 écouteurs pendant 4 secondes

FR FR

2 Connecter les écouteurs

- **Connecter un téléphone Android**
  Activez le Bluetooth sur les téléphones. Ouvrez le boîtier de charge des écouteurs et placez-le près du téléphone. Suivez ensuite les instructions de Google Fast Pair qui s'affichent à l'écran pour effectuer la connexion.
- **Connecter un téléphone autre qu'Android**
  Activez le Bluetooth sur les téléphones. Ouvrez le boîtier de charge, puis placez-le près de votre téléphone. Accédez aux réglages Bluetooth du téléphone pour rechercher et vous connecter à l'appareil realme Buds T200.
- **Réinitialiser aux paramètres d'usine**
  Retirez d'abord les écouteurs du boîtier de charge, puis appuyez simultanément sur la zone tactile des deux écouteurs pendant 10 secondes. Cela réinitialisera l'appareil aux paramètres d'usine.
- **Sortir les écouteurs du boîtier**
  Saisissez l'écouteur avec le pouce sur le haut de l'écouteur et l'index sur la tige, puis tirez le tout vers le haut sans forcer pour sortir l'écouteur du boîtier.

FR FR

3 Porter les écouteurs

Vous pouvez choisir la taille d'embouts qui vous convient le mieux.
(Taille M montée par défaut)

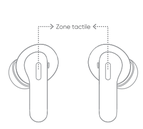
4 realme Link

Reportez-vous à l'application realme Link pour utiliser d'autres fonctions.

Works with realme Link

FR FR

5 Commandes tactiles



Appuyez deux fois pour lancer ou mettre en pause la musique, répondre ou mettre fin à un appel.

Appuyez trois fois pour l'avance rapide.

Maintenez chaque côté pendant 2 secondes pour changer de mode de contrôle du son ou rejeter un appel entrant.

FR FR

6 Vue d'ensemble et contenu de la boîte

Contenu de la boîte

Écouteurs	x 1 paire	Embouts (M montés par défaut)	x 3 paires
Manuel d'utilisation	x 1 exemplaire	Garantie et guide de sécurité	x 1 exemplaire

FR FR

7 Caractéristiques techniques

Nom du produit	realme Buds T200
Modèle du produit	RMA2410
Version Bluetooth	Bluetooth 5.4
Protocole Bluetooth	HFP/A2DP/AVRCP
Code Bluetooth	SBC, AAC, LDAC
Interface de chargement	Type-C
Autonomie de la batterie en lecture de musique (ANC DÉSACTIVÉ / AAC)	Environ 10 h (écouteurs) Environ 50 heures (utilisation avec le boîtier de charge)
Temps de charge du boîtier avec les écouteurs	Environ 2 h
Distance de communication du Bluetooth	≤ 10 m
Fréquence de fonctionnement	2 402–2 480 MHz
Taux de puissance maximale	< 13 dBm

IT IT

1 Inserire la modalità di associazione

- Modalità di associazione automatica
  Primo utilizzo: apri il coperchio di ricarica; gli auricolari entreranno automaticamente in modalità di associazione.

- Modalità di associazione manuale
  Estrai i due auricolari dalla custodia di ricarica e premi contemporaneamente l'area touch con due dita per 4 secondi. Gli auricolari possono entrare in modalità di associazione anche manualmente.

Premi con due dita per 4 secondi

IT IT

2 Connettere gli auricolari

- **Connettere un telefono Android**
  Attiva il Bluetooth sul telefono. Apri la scatola di ricarica degli auricolari, posizionandola vicino al telefono. Quindi, segui le istruzioni di Google Fast Pair che compaiono sullo schermo per connettere.
- **Connettere un telefono non Android**
  Attiva il Bluetooth sul telefono. Apri la scatola di ricarica degli auricolari, posizionandola vicino al telefono. Quindi passa alle impostazioni Bluetooth del telefono cellulare, cerca e connetti realme Buds T200.
- **Ripristinare le impostazioni di fabbrica**
  Per prima cosa, estrai le cuffie dalla scatola di ricarica, quindi tieni premuta l'area di controllo touch su entrambi gli auricolari per 10 secondi. Questa azione ripristinerà le impostazioni di fabbrica degli auricolari.
- **Come rimuovere gli auricolari**
  Premi il pollice contro la parte superiore dell'auricolare, quindi premi il dito indice contro il suo stelo; a quel punto, rimuovi l'auricolare sollevandolo verso l'alto ed esercitando una lieve pressione con entrambe le dita.

IT IT

3 Indossare gli auricolari

Puoi scegliere gli inserti auricolari della misura più adeguata
(misura M installata di default).

4 realme Link

Per ulteriori funzioni, vai sull'app realme Link.

Works with realme Link

IT IT

5 Comandi touch

Tocca due volte per riprodurre o mettere in pausa la musica, rispondere o terminare una chiamata.

Tocca tre volte per andare avanti.

Premi e tieni premuto per 2 secondi su entrambi i lati per cambiare la modalità di controllo del rumore o rifiutare una chiamata in arrivo.

IT IT

6 Panoramica e contenuto della confezione

Contenuto della confezione

Auricolari	x 1 Paio	Inserti auricolari (misura M installata di default)	x 3 Paia
Manuale dell'utente	x 1 pz	Garanzia e Guida alla sicurezza	x 1 pz

IT IT

7 Parametri di base

Nome del prodotto	realme Buds T200
Modello del prodotto	RMA2410
Versione Bluetooth	Bluetooth 5.4
Protocollo Bluetooth	HFP/A2DP/AVRCP
Codice Bluetooth	SBC, AAC, LDAC
Porta di ricarica	Tipo C
Autonomia della batteria ascoltando musica (ANC DISATTIVATA/AAC)	Circa 10 ore (auricolari) Circa 50 ore (usando la custodia di ricarica)
Tempo di ricarica del dispositivo	Circa 2 ore
Distanza di comunicazione Bluetooth	≤ 10 m
Frequenza di funzionamento	2.402~2.480 MHz
Indice di potenza max	< 13 dBm

DE DE

1 Kopplungsmodus aufrufen

- Automatischer Kopplungsmodus
  Erste Verwendung: Die Ladeschale öffnen und die Ohrhörer werden automatisch in den Kopplungsmodus versetzt.

- Manueller Kopplungsmodus
  Beide Ohrhörer aus der Ladeschale nehmen und den Touch-Bereich mit beiden Fingern 4 Sekunden lang gleichzeitig drücken. Der Ohrhörer kann auch manuell in den Kopplungsmodus versetzt werden.

Mit beiden Fingern 4 Sekunden halten

DE DE

2 Ohrhörer verbinden

- **Verbinden des Telefons für Android**
  Bluetooth auf Telefonen einschalten. Ladeschale der Ohrhörer öffnen und in die Nähe des Telefons legen. Dann die Anweisungen im Google Fast Pair-Popup auf dem Bildschirm befolgen für den Betrieb.
- **Verbinden des Telefons für Nicht-Android**
  Bluetooth auf Telefonen einschalten. Ladeschale der Ohrhörer öffnen und in die Nähe des Telefons legen. Dann die Bluetooth-Einstellungen am Mobiltelefon öffnen, suchen und verbinden: realme Buds T200.
- **Werkseinstellungen wiederherstellen**
  Zuerst das Headset aus der Ladebox nehmen und die Touch-Bedienbereiche an beiden Ohrhörern 10 Sekunden lang gedrückt halten. Dadurch werden die Ohrhörer auf die Werkseinstellungen zurückgesetzt.
- **So nimmt man die Ohrhörer heraus**
  Den Daumen gegen den Kopf des Ohrhörers drücken, dann den Zeigefinger gegen den Ohrhörerstab drücken und dann die Ohrhörer mit etwas Kraft mit beiden Fingern nach oben herausziehen.

DE DE

3 Ohrhörer einsetzen

Die am besten geeignete Ohrstöpselgröße kann gewählt werden.
(M ist standardmäßig installiert)

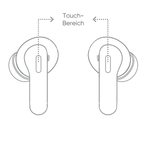
4 realme Link

Weitere Funktionen findest du in der realme Link App.

Works with realme Link

DE DE

5 Touch-Steuerung



Zweimal berühren, um Musik abzuspielen oder anzuhalten, einen Anruf anzunehmen oder zu beenden.

Dreimal berühren, um vorwärts zu springen.

2 Sekunden auf beiden Seiten gedrückt halten, um den Geräuschunterdrückungsmodus zu wechseln und einen eingehenden Anruf abzulehnen.

DE DE

6 Übersicht und Lieferumfang

Lieferumfang

Ohrhörer	x 1 Paar	Ohrstöpsel (M standardmäßig installiert)	x 3 Paar
Bedienungsanleitung	x 1 Stk.	Garantie- und Sicherheitshinweise	x 1 Stk.

DE DE

7 Grundlegende Parameter

Produktmodell	realme Buds T200
Modellname	RMA2410
Bluetooth-Version	Bluetooth 5.4
Bluetooth-Protokoll	HFP/A2DP/AVRCP
Bluetooth-Codierung	SBC, AAC, LDAC
Lade-Schnittstelle	Typ-C
Akkulaufzeit bei Musik (ANC AUS / AAC)	Ca. 10 Std. (Ohrhörer) Ca. 50 Std. (Verwendung mit Ladeschale)
Ladezeit für Ladeschale mit Ohrhörer	Ungefähr 2 Std.
Bluetooth-Kommunikationsentfernung	≤ 10 m
Betriebsfrequenz	2402~2480 MHz
Max. Leistungspegel	< 13 dBm

ES ES

1 Acceso al modo de emparejamiento

- Modo de emparejamiento automático
  Primer uso: Abra la tapa del estuche de carga y el modo de emparejamiento de los auriculares se activará automáticamente.

- Modo de emparejamiento manual
  Extraiga ambos auriculares del estuche de carga y pulse el área táctil simultáneamente con dos dedos durante 4 segundos. También es posible activar el modo de emparejamiento de los auriculares de forma manual.

Mantener pulsado con dos dedos durante 4 segundos

ES ES

2 Conexión de los auriculares

- **Conexión con teléfonos Android**
  Active el Bluetooth del teléfono. Abra el estuche de carga de los auriculares y colóquelo cerca del teléfono. A continuación, siga las instrucciones de Google Fast Pair que se muestran en pantalla para establecer la conexión.
- **Conexión con teléfonos distintos a Android**
  Active el Bluetooth del teléfono. Abra el estuche de carga de los auriculares y colóquelo cerca del teléfono. A continuación, acceda a los ajustes de Bluetooth del teléfono móvil, busque realme Buds T200 y establezca la conexión.
- **Restablecimiento de la configuración de fábrica**
  Extraiga los auriculares del estuche de carga y, a continuación, mantenga pulsada el área de control táctil de ambos auriculares durante 10 segundos para restablecer la configuración de fábrica.
- **Cómo extraer los auriculares**
  Presione con el pulgar en la parte superior del auricular y con el dedo índice en la parte cilíndrica del auricular, y saque el auricular hacia arriba ejerciendo un poco de fuerza con ambos dedos.

ES ES

3 Colocación de los auriculares

Puede elegir el tamaño de almohadillas para los oídos más adecuado
(M instaladas de forma predeterminada).

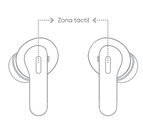
4 realme Link

Para obtener más funciones, acceda a la aplicación realme Link.

Works with realme Link

ES ES

5 Controles táctiles



Toque dos veces para reproducir o pausar la música, o para responder o finalizar una llamada.

Toque tres veces para saltar hacia delante.

Mantenga pulsado durante 2 segundos cualquiera de los dos lados para cambiar los modos de control de ruido o rechazar una llamada entrante.

ES ES

6 Resumen y contenido del paquete

Contenido del paquete

Auriculares	x 1 par	Almohadillas (M instaladas de forma predeterminada)	x 3 pares
Manual del usuario	x 1 ud.	Guía de seguridad y garantía	x 1 ud.

ES ES

7 Parámetros básicos

Nombre del producto	realme Buds T200
Modelo del producto	RMA2410
Versión de Bluetooth	Bluetooth 5.4
Protocolo de Bluetooth	HFP/A2DP/AVRCP
Código de Bluetooth	SBC, AAC, LDAC
Interfaz de carga	Tipo C
Duración de la batería para reproducción de música (ANC desactivado, AAC)	10 h aprox. (auriculares) 50 h aprox. (uso con el estuche de carga)
Tiempo de carga de los auriculares y el estuche de carga	2 h aprox.
Distancia de comunicación por Bluetooth	≤10 m
Frecuencia de funcionamiento	2402~2480 MHz
Potencia máxima	<13 dBm

CZ CZ

1 Vstup do režimu párování

- Automatický režim párování
  První použití: Otevřete víko nabíjecího pouzdra a sluchátka automaticky přejdou do režimu párování.

- Ruční režim párování
  Obě sluchátka vyndejte z nabíjecího pouzdra a oběma prsty najednou stiskněte dotykovou oblast po dobu 4 sekund. Sluchátka mohou do režimu párování přejít také ručně.

Držte je oběma prsty po dobu 4 sekund.

CZ CZ

2 Připojení sluchátek

- **Připojení telefonu se systémem Android**
  Zapněte na telefonu Bluetooth. Otevřete nabíjecí pouzdro sluchátkové sady a přiložte je k telefonu. Poté postupujte podle vyskakovacích pokynů Rychlého párování Google na obrazovce.
- **Připojení telefonu s jiným systémem než Android**
  Zapněte na telefonu Bluetooth. Otevřete nabíjecí pouzdro sluchátkové sady a přiložte je k telefonu. Poté vstupte do nastavení Bluetooth na telefonu, vyhledejte a připojte: realme Buds T200.
- **Obnovení továrního nastavení**
  Nejprve vyjměte sluchátka z nabíjecího pouzdra, dotkněte se a podržte dotykové ovládací oblasti na obou sluchátkách po dobu 10 sekund. Tím se sluchátka obnoví do továrního nastavení.
- **Jak vyjmout sluchátka**
  Zatlačte palcem na hlavu sluchátka, poté zatlačte ukazováčkem proti stopce sluchátka a sluchátka za pomoci mírně síly vyndejte oběma prsty směrem vzhůru.

CZ CZ

3 Nošení sluchátek

Můžete si zvolit nejvhodnější velikost koncovek do uší.
(M nainstalovány ve výchozím stavu)

4 realme Link

Další funkce najdete v aplikaci realme Link.

Works with realme Link

CZ CZ

5 Dotykové ovládací prvky

Dvojitým dotykem přehrajete nebo pozastavíte hudbu, přijmete nebo ukončíte hovor.

Třikrát dotykem přeskočíte vpřed.

Stisknutím a podržením po dobu 2 sekund na kterékoli straně přepínáte režim regulace hluku nebo odmítnete příchozí hovor.

CZ CZ

6 Přehled a obsah balení

Obsah balení

Sluchátka	x 1 pár	Koncovky do uší (M nainstalovány ve výchozím stavu)	x 3 páry
Uživatelská příručka	x 1 kus	Záruční a bezpečnostní pokyny	x 1 kus

CZ CZ

7 Základní parametry

Název produktu	realme Buds T200
Model produktu	RMA2410
Verze Bluetooth	Bluetooth 5.4
Protokol Bluetooth	HFP/A2DP/AVRCP
Kódování Bluetooth	SBC, AAC, LDAC
Nabíjecí rozhraní	Typ C
Výdrž baterie při přehrávání hudby (ANC VYP. / AAC)	Přibližně 10 h (sluchátka) Přibližně 50 h (použití s nabíjecím pouzdrem)
Doba nabíjení celého zařízení	Přibližně 2 h
Komunikační vzdálenost Bluetooth	≤ 10 m
Pracovní frekvence	2402~2480 MHz
Hodnota max. výkonu	< 13 dBm

PL PL

1 Przejście do trybu parowania

- Automatyczny tryb parowania
  Pierwsze użycie: otwórz pokrywkę etui ładującego, a słuchawki automatycznie przejdą do trybu parowania.

- Tryb parowania ręcznego
  Wyjmij obie słuchawki z etui ładującego i naciśnij oba obszary dotyku jednocześnie przez 4 sekundy. Słuchawki można także ustawić w trybie parowania ręcznie.

Przytrzymaj obydwoma palcami przez 4 sekundy

PL PL

2 Podłączanie słuchawek

- **Łączenie telefonu z systemem Android**
  Włącz Bluetooth w telefonie. Otwórz etui ładujące słuchawek i umieść je w pobliżu telefonu. Następnie postępuj zgodnie z instrukcjami w wyskakującym okienku usługi Google Fast Pair na ekranie.
- **Łączenie telefonu z systemem innym niż Android**
  Włącz Bluetooth w telefonie. Otwórz etui ładujące słuchawek i umieść je w pobliżu telefonu. Przejdź do ustawień Bluetooth na telefonie komórkowym, a następnie wyszukaj i połącz: realme Buds T200.
- **Przywracanie ustawień fabrycznych**
  Wyjmij słuchawki z etui ładującego, dotknij obszarów sterowania dotykowego na obu słuchawkach i przytrzymaj je przez 10 sekund. Spowoduje to przywrócenie ustawień fabrycznych słuchawek.
- **Wyjmowanie słuchawek**
  Przytrzymaj kciuk na główce słuchawki, a następnie przyciśnij palec wskazujący do rdzenia słuchawki i dwoma palcami pociągnij słuchawkę w górę z użyciem niewielkiej siły.

PL PL

3 Noszenie słuchawek

Do wyboru jest kilka rozmiarów końcówek.
(Końcówki w rozmiarze M założone domyślnie)

4 realme Link

Więcej funkcji znajdziesz w aplikacji realme Link.

Works with realme Link

PL PL

5 Sterowanie dotykowe

Dotknij dwukrotnie, aby zacząć odtwarzać muzykę lub ją wstrzymać bądź odebrać lub zakończyć połączenie.

Dotknij trzy razy, aby pominąć.

Naciśnij i przytrzymaj przez 2 sekundy po dowolnej stronie, aby przełączać tryby kontroli hałasu lub odrzucić połączenie przychodzące.

PL PL

6 Przegląd i zawartość opakowania

Zawartość opakowania

Słuchawka	x 1 para	Końcówki douszne (rozmiar M założony domyślnie)	x 3 pary
Instrukcja obsługi	x 1 szt.	Gwarancja i instrukcja bezpieczeństwa	x 1 szt.

PL PL

7 Parametry podstawowe

Nazwa produktu	realme Buds T200
Nazwa modelu	RMA2410
Wersja Bluetooth	Bluetooth 5.4
Protokół Bluetooth	HFP/A2DP/AVRCP
Kodek Bluetooth	SBC, AAC, LDAC
Gniazdo ładowania	Typu C
Czas działania baterii podczas odtwarzania muzyki (Aktywne wyciszenie hałasu wył./AAC)	Około 10 godz. (słuchawki) Około 50 godz. (przy użyciu etui ładującego)
Czas ładowania etui i słuchawek	Około 2 godz.
Zasięg komunikacji Bluetooth	≤ 10 m
Częstotliwość pracy	2402~2480 MHz
Moc maksymalna	< 13 dBm

NL NL

1 Overschakelen naar koppelmodus

- Automatische koppelmodus
  Eerste gebruik: Open het deksel van de oplaadcase en de oortelefoon schakelt automatisch over naar de koppelmodus.

- Handmatige koppelmodus
  Haal de twee oordopjes uit de oplaadcase en druk met twee vingers tegelijkertijd gedurende 4 seconden op het aanraakgebied. De oortelefoon kan op deze manier handmatig worden overgeschakeld naar de koppelmodus.

Houd 4 seconden aangetikt met beide vingers

NL NL

2 Oortelefoon aansluiten

- **Telefoon verbinden voor Android**
  Schakel Bluetooth in op uw telefoon. Open de oplaadcase van de headset en plaats deze dicht bij de telefoon. Volg vervolgens de instructies in het pop-upvenster van Google snel koppelen op het scherm om het proces te starten.
- **Telefoon verbinden voor niet-Android**
  Schakel Bluetooth in op uw telefoon. Open de oplaadcase van de headset en plaats deze dicht bij de telefoon. Open vervolgens de Bluetooth-instellingen op de telefoon en zoek naar en maak verbinding met: realme Buds T200.
- **Fabrieksinstellingen herstellen**
  Haal eerst de headset uit de oplaadcase en houd de aanraakbedieningsgebieden op beide oordopjes 10 seconden ingedrukt. Hiermee worden de oordopjes teruggezet naar de fabrieksinstellingen.
- **Hoe de oortelefoon verwijderen**
  Druk uw duim tegen de kop van de oortelefoon, druk daarna uw wijsvinger tegen het staafje van de oortelefoon en trek vervolgens de oortelefoon met beide vingers en een beetje kracht uit de case.

NL NL

3 Oortelefoon gebruiken

U kunt de meest geschikte maat oortips kiezen.
(M standaard geïnstalleerd)

4 realme Link

Ga naar de realme Link-app voor meer functies.

Works with realme Link

NL NL

5 Aanraakbediening

Raak twee keer aan om muziek af te spelen of te pauzeren, een oproep te beantwoorden of te beëindigen.

Raak drie keer aan om vooruit te springen.

Houd de knoppen aan beide kanten 2 seconden ingedrukt om van ruiscontrolemodus te wisselen of een inkomende oproep te weigeren.

NL NL

6 Overzicht en paklijst

Paklijst

Oortelefoon	x 1 Paar	Oortips (standaard M geïnstalleerd)	X 3 Paar
Gebruikershandleiding	X 1 St.	Garantie en veiligheidshandleiding	X 1 St.

NL NL

7 Basisparameters

Product	realme Buds T200
Model	RMA2410
Bluetooth-versie	Bluetooth 5.4
Bluetooth-protocol	HFP/A2DP/AVRCP
Bluetooth-codering	SBC, AAC, LDAC
Oplaadinterface	Type-C
Levensduur van de batterij tijdens afspelen muziek (ANC UIT / AAC)	Ongeveer 10 uur (oordopjes) Ongeveer 50 uur (gebruik met oplaadcase)
Laadtijd van het apparaat	Ongeveer 2 uur
Bluetooth-bereik	≤ 10 m
Bedrijfsfrequentie	2402~2480 MHz
Maximale vermogensklasse	< 13 dBm